UDELM

Association FILLE du DM 103 France

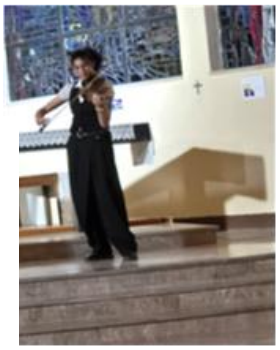
2027

LIONS INTERNATIONAL

















U.D.E.L.M.

'' MASTERCLASS CLASSIQUES ''
'' Le Festival dans l'Embrunais ''

Du 23 Juillet au 1er Août 2027

Structure d'Accueil : Hôtel "Les Ecrins"
05200 - Les Orres Station 1650

DOSSIER D'INSCRIPTION

11 Disciplines proposées

Alto - Clarinette - Flûte à Bec - Flûte traversière – Hautbois – Guitare – Piano - Trompette - Violon – Violoncelle – Musique de Chambre

Inscription avant le 30 Juin 2027

Renseignements sur www.udelm.com

Udelm Les Orres udelm 1650 UDELM LES ORRES

Siège Social : UDELM – Maison des Associations - La Manutention – Espace Delaroche – 05200 EMBRUN
Courrier Administratif : Daniel BOYER (Président) — 4 Impasse des Rampins- Clos Ste Anne -13190 ALLAUCH
Siren : 484 757 174 - Code NAF 9499Z

UDELM
Université D'Eté Lions de la Musique
Modalités d'inscription pour les stagiaires - Participation financière

HÉBERGEMENT DES STAGIAIRES, DES PROFESSEURS ET DES ORGANISATEURS

- **Lieu :** Hôtel des Écrins - Site : www.hotel-lesecrins.com
- **Accueil des participants :** Le vendredi 23 juillet 2027 à partir de 14 heures

INSCRIPTION AU STAGE

- **Formule 1 :** cours et hébergement en pension complète : 890 € à la charge du stagiaire
  Information: *Prix de revient du Stage 1800€ dont 910€ à la charge de l'UDELM (Clubs Lions et Sponsors*)
- **Formule 2 :** cours sans hébergement : 450 € à la charge du stagiaire

CONTENU du STAGE : Pratique Instrumentale jusqu'à 6 heures par jour

- Formule 1 : 8 cours instrumentaux de 45 mn minimum + salle de répétition avec accompagnateur ou salle de répétition pour piano + participation aux concerts du Festival + prise en charge des déplacements pour les concerts + 9 nuits en hébergement en pension complète à l'Hôtel des Ecrins (05200 Les Orres)

- Formule 2 : 8 cours instrumentaux de 45 mn minimum + salle de répétition avec accompagnateur ou salle de répétition pour piano + participation aux concerts du Festival + prise en charge des déplacements pour les concerts

SERVICES Offerts

- Encadrement des stagiaires mineurs par les BAFA pendant les temps libres
- Entrée gratuite au concert des Maîtres
- Délivrance d'un Diplôme officiel de participation

RECOMMANDATIONS Importantes

- Les stagiaires doivent venir avec **les PARTITIONS** qu'ils aimeraient étudier ainsi que **celles pour l'accompagnateur**.
- Il est souhaitable que le stagiaire soit en mesure d'interpréter en public une œuvre de son choix dès le début du stage.
- Prévoir une tenue correcte pour les concerts : pantalon ou jupe ou robe (noir), chemise blanche, chaussures noires.
  - **Prévoir un pupitre**
  - **Prévoir le linge de toilette**

INSCRIPTIONS

Pour être validée, toute inscription doit être accompagnée :

- **D'un chèque** de 450 € (Formule 1) ou de 250 € (Formule 2)
  correspondant aux droits d'inscription à valoir sur le montant total de la formule choisie,
- **Du bulletin d'inscription** ci-joint dûment rempli
  signé par les parents ou le responsable légal pour les stagiaires mineurs ou par le stagiaire majeur,
- **D'une photo d'identité OBLIGATOIRE**.
  - Le solde du montant sera à régler dès l'arrivée au stage (le 23 juillet 2027)
- **L'UDELM se réserve le droit** de modifier l'équipe enseignante en cas d'empêchement d'un professeur.

MODE DE PAIEMENT

- **Par chèque** libellé à l'ordre de : **Université d'Été Lions de la Musique** et à adresser à **la Secrétaire de l'UDELM** :
  - Simone GAZONNET – 54 Impasse des Près de Jonquières – 84450 St SATURNIN LES AVIGNON

Par virement bancaire au Crédit Mutuel **contacter la secrétaire Simone GAZONNET au 06 71 26 51 52**

- Les frais bancaires occasionnés par les règlements provenant de l'étranger seront à la charge des participants.
- Les acomptes versés ne seront pas remboursés sauf raison médicale ou cas de force majeure.
- Les chèques vacances sont acceptés.

ASSURANCE

L'UDELM dispose d'une assurance couvrant les stagiaires pendant toute la durée du séjour ainsi que lors des déplacements organisés dans le cadre du stage. **ATTENTION** : les instruments de musique ne sont pas couverts par cette assurance. Leur protection reste sous la responsabilité exclusive de leur propriétaire ou de son représentant légal. Il appartient donc à chaque famille de vérifier que l'instrument bénéficie d'une couverture d'assurance adaptés en cas de vol, perte ou détérioration.

L'UDELM s'engage à respecter scrupuleusement toutes obligations sanitaires qui pourraient lui être imposées lors du stage

UDELM
Université D'Eté Lions de la Musique

MASTERCLASS CLASSIQUE – FESTIVAL DANS L'EMBRUNAIS

BULLETIN D'INSCRIPTION 2027

A REMPLIR ET A RENVOYER par Courrier ou par Email au Secrétariat de l'UDELM
(Fill in and send by mail or email to)

- **Simone GAZONNET** – 54 Impasse des près de Jonquières – 84450 St Saturnin les Avignon
  Tél. +33 (0)6 71 26 51 52 - Email : s.gazonnet@orange.fr

RENSEIGNEMENTS DATE LIMITE DES INSCRIPTIONS 30 Juin 2027
(APPLICATION FORM TO BE PAID BEFORE JUNE 30 2027)

COLLER ICI VOTRE PHOTO

STICK YOUR PHOTO HERE

A retourner à l'adresse ci-dessus accompagné du montant des droits d'inscription.
(To be returned to the above address with the payment of the application fees) :

Nom *(Name)* : _

Prénom *(First name)* : _

Adresse *(Address):* _

Code postal *(Postal Code)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _Ville (*Town)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

TRANSPORTS

IMPORTANT: Veuillez nous préciser votre heure et date d'arrivée et de départ - le moyen de transport utilisé
(Kindly specify your time and date of arrival and mode of transport):

Arrivée le *(Arrival)* : Jour (Day) :…..... ……Heure *(Time)*……...Voiture - Car ou Train - gare d'Embrun
(By car, bus or train to the Embrun Station)

Départ (Departure) le : Jour (Day) :…… … Heure (Time)…… Voiture - Car ou Train - gare d'Embrun
(By car, bus or train to the Embrun Station)

TRAIN : L'UDELM mettant à votre disposition **gratuitement** une navette pour assurer le trajet entre la Gare d'Embrun et les Orres 1650, il est important de nous communiquer les horaires précis…et s'il y a lieu les modifications de dernières minutes…. MERCI
TRAIN: UDELM will provide free of charge a bus for the trip from the Embrun Station to Les Orres 1650.
Hence it is important to indicate your exact time of arrival and any last minute changes.

ENGAGEMENT

- **Je souhaite participer au stage de l'UDELM**
  du vendredi 23 juillet après-midi au dimanche 1er Août 2027 (après le déjeuner) Station Les Orres - 05200 Embrun FRANCE.
- ***I wish to participate in the UDELM stage***
  from July 23 (afternoon) to August 1 - 2027 (after lunch)- Station Les Orres - 05200 Embrun FRANCE

☐ Formule 1 - Cours et hébergement en pension complète *(Courses and full board and lodging):* **890€**

☐ Formule 2 - Cours sans hébergement *(Courses only):* **450€**

➢ Possibilité d'un arrangement exceptionnel à la demande… Le solde sera à régler à l'ouverture du stage

Ci- joint un acompte de : 450€ (formule 1) ou 250€ (Formule 2)
(Enclosed down payment):
Montant *(Amount)* :…… Banque *(Bank)*……

☐ Par **Chèque** libellé au nom de l'UDELM *(By check to l'UDEM*

☐ Par **Virement bancaire** au Crédit Mutuel *(By Bank Wire to Le Crédit Mutuel*
Contacter la secrétaire Simone GAZONNET au 06 71 26 51 52

Fait le *(Date):* _ _/ _ _/ _ _ _ _ à *(Place)* : _

Signature (Parents si mineur) :
(Parents if you are minor)

AUTORISATION D'EXPLOITATION DU DROIT A L'IMAGE
AUTHORIZATION TO USE PICTURES

J'accorde à l'UDELM l'autorisation de reproduire, modifier et exploiter mon image dans le cadre exclusif
(I authorize UDELM to reproduce, modify and use my pictures as long as they concern "The Lions Summer Music University)

de l'Université D'été Lions de La Musique **:**

OUI (YES) **NON (NO)** (Rayer la mention inutile*) (Cross out the wrong answer)*

UDELM
Université D'Eté Lions de la Musique

Attestation et Décharge Parentale pour les MINEURS
à joindre obligatoirement au bulletin d'inscription
(Parents Clearance Certificate for Minors - Must be sent with the enrolment form)

Je soussigné : Mr / Mme : _
en qualité de Père – Mère – Tuteur *(Father, Mother, Guardian)*
Adresse *(Address)* _

Code postal *(Postal Code)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _Ville *(Town)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

Pays *(Country)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ Email : _

Tél. domicile *(Home Phone)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ Tél portable *(Mobile Phone)* : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

Autorise ma fille ou mon fils (prénom et nom) : _
(Authorize my daughter or my son (name) :

- **À participer** à l'Université d'Été Lions de la Musique qui se déroule du 24 juillet au 2 Août 2026
  Station des Orres - 05200 Embrun - FRANCE.
  (To participate in the Lions Summer Music University which is held from July 24 to August 2, 2926)

- **Décharge** la dite « Université » de toute responsabilité concernant mon enfant tant durant les trajets que pendant l'ensemble du stage
  (Provide proof of the participant's insurance and a signed liability release agreement for your child for the trips To and from the venue and for the duration of the stage.)

- **Rappel** : L'UDELM dispose d'une assurance couvrant les stagiaires pendant toute la durée du séjour ainsi que lors des déplacements organisés dans le cadre du stage
  (*UDELM has insurance covering trainees for the entire duration of their stay, as well as during travel organized as part of internship)*
- **Donne tout pouvoir aux organisateurs** pour prendre les décisions médicales nécessaires s'imposant en cas d'urgence
  (Authorizes the administration of the University to make all necessary medical decisions in case of emergency)

> ➢ **IMPORTANT :** Remplir la **FICHE SANITAIRE : MINEURS**
> **Nécessaire aux pompiers ou au corps médical en cas d'intervention en URGENCE**
>
> ***IMPORTANT :*** *: Complete the health form for MINORS*
> *Necessary for firefighters and the medical profession in the event of an emergency intervention)*

- **Donne mon accord** pour la fixation et l'utilisation de l'image de mon enfant mineur dans le cadre exclusif de l'UDELM (Université D'Été Lions de la Musique). **OUI** **NON** rayer la mention inutile
  (I hereby agree to allow the use of pictures of my child who is a minor only for the UDELM - cross out the wrong answer)

Signature des parents ou du responsable légal (pour les mineurs) : *(Parents signature for minors)*

Fait le : *(Date)* _ _/ _ _/ _ _ _ _ à *(Place):* _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

Signature :.....

ATTENTION **DATE LIMITE DES INSCRIPTIONS:** **30 Juin 2027**

DEADLINE FOR ENROLMENTS : JUNE 30 2027)

MATERCLASS Du 23 Juillet au 1er Août 2027

FICHE SANITAIRE : pour les MINEURS

Nécessaire aux pompiers ou au corps médical en cas d'intervention en URGENCE

IDENTITÉ

Nom		
Prénom		
Sexe	☐M	☐F
Date de naissance		

PERSONNE A prévenir en cas d'urgence

Nom et Prénom	Téléphone 1	Téléphone 2

PROBLEMES DE SANTE PASSÉS ET ACTUELS *Maladies, handicap, hospitalisations, opérations… Avec les dates des évènements.*

TRAITEMENT MEDICAL QUOTIDIEN *Indiquez le nom des médicaments*

POUR LES MINEURS : Prise de traitement médical quotidien .

- ☐ OUI, joindre une ordonnance médicale récente et les médicaments correspondants dans la boited'origine marquée au nom de l'enfant. Aucun médicament ne pourra être donné sans ordonnance.
  Le médicament peut-il être pris par le mineur ou sur surveillance du BAFA ? OUI – NON
- ☐ NON.

ALLERGIES : Aliments, médicaments Type de réaction (œdème, urticaire, …)

VACCINATIONS

- Il est demandé de joindre une photocopie de la/des page(s) de vaccination du carnet de santé ou de fournir une attestation des vaccinations réalisées en cas d'absence de carnet**.**
  - ➢ *Pour rappel, pour les enfants nés avant 2018, seule la vaccination DTP est obligatoire*

Je soussigné(è) : …… (NOM du responsable légal de l'enfant) , déclare exacts les renseignements portés sur cette fiche et autorise le responsable du séjour à prendre, le caséchéant toutes mesures (traitement médical, hospitalisation, intervention chirurgicale) rendues nécessaires par l'état de l'enfant.

Fait à :……Le :……

Signature :……

MATERCLASS Du 23 Juillet au 1er Août 2027

FICHE SANITAIRE : pour les MAJEURS

Nécessaire aux pompiers ou au corps médical en cas d'intervention en URGENCE

IDENTITÉ

Nom		
Prénom		
Sexe	☐M	☐F
Date de naissance		

PERSONNE A prévenir en cas d'urgence

Nom et Prénom	Téléphone 1	Téléphone 2	Qualité

PROBLEMES DE SANTE PASSÉS ET ACTUELS

Maladies, handicap, hospitalisations, opérations… Avec les dates des évènements.

TRAITEMENT MEDICAL QUOTIDIEN

Indiquez le nom des médicaments

ALLERGIES

Aliments, médicaments	Type de réaction (œdème, urticaire, …)

Je soussigné.e, :.....

Déclare exacts les renseignements portés sur cette fiche et autorise le responsable du séjour à prendre, le cas échéant toutes mesures (traitement médical, hospitalisation, intervention chirurgicale) rendues nécessaires

Fait à :..... Le :.....

Signature :

UDELM
Université D'Eté Lions de la Musique

Un corps professoral exceptionnel composé de Maîtres de notoriété internationale
(Exceptional international music professors- see below)

Nathalie LANOË
Piano
Directrice de stage de l'UDELM
Professeur au CRR de Marseille

Florentza NICOLA
Alto
Professeur au CRR de Montpellier
Altiste à l'orchestre National de Montpellier
Musique de Chambre

Philippe AZOULAY
Guitare
Ecole Normale de Musique de Paris
Lauréat de la Fondation Y.Menuhin
Professeur à la Scola Cantorum de Paris

Kun-Woo PAIK
Piano
Master Class Internationales

Yves CAUTRES
Hautbois
1er prix du CNSMD de Lyon
Musicien chambriste et d'orchestre
Professeur Pédagogue en Friend
Professeur Honoraire du CRR de Clermont-Ferrand

Chantal RIOU
Musique de Chambre
Professeure à la
Schola Cantorum de Paris

Alain GENG
Clarinette
Professeur au CRR de Marseille
Clarinette solo à l'orchestre
de l'Opéra de Marseille

Manfred STILZ
Violoncelle et Flûte à Bec
Professeur à la
Schola Cantorum de Paris

Hervé HOTIER
Flûte traversière
Professeur au CRR de Clermont-Ferrand

Léa VALENTIN
Violon
Professeure au Conservatoire
Georges Bizet - Paris 20ème
Membre du Paris Mozart Orchestra

Frédéric MICHELET
Trompette
Professeur au CRR de Pau
Trompettiste à l'Orchestre
National de Montpellier

DÉCOUVREZ : Notre corps professoral - Le calendrier des concerts 2027 - Votre hébergement aux ORRES
SUR NOTRE SITE INTERNET : www.udelm.com
(*Check out our site for all additional information* **: www.udelm.com**)

Siège Social : UDELM – Maison des Associations - La Manutention – Espace Delaroche – 05200 EMBRUN
Courrier Administratif : Daniel BOYER (Président) – 4 Impasse des Rampins- Clos Ste Anne -13190 ALLAUCH
Siren : 484 757 174 - Code NAF 9499Z